

Distr.: General
15 December 2005
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



الدورة الستون

اللجنة الخامسة

البنود ٤٦ و ١٢٠ و ١٢٤ من جدول الأعمال

الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠٠٦-٢٠٠٧
التنفيذ والمتابعة المتكاملان والمنسقان لنتائج المؤتمرات
الرئيسية ومؤتمرات القمة التي تعقدها الأمم المتحدة في
الميدانين الاقتصادي والاجتماعي والميادين المتصلة بهما
متابعة نتائج مؤتمر قمة الألفية

لجنة بناء السلام

الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية على مشروع القرار A/60/L.40

بيان مقدم من الأمين العام وفقا للمادة ١٥٣ من النظام الداخلي
للجمعية العامة

أولا - الطلبات الواردة في مشروع القرار

١ - بموجب أحكام الفقرة ١ من منطوق مشروع القرار A/60/L.40، ستقرر الجمعية العامة، وهي تتصرف على نحو متزامن مع مجلس الأمن ووفقا للمواد ٧ و ٢٢ و ٢٩ من ميثاق الأمم المتحدة، وبغية تطبيق القرار الذي اتخذته مؤتمر القمة العالمي، إنشاء لجنة بناء السلام بوصفها هيئة استشارية حكومية دولية. وبموجب الفقرات من ٢ إلى ٢٢ من منطوق مشروع القرار، ستقرر الجمعية العامة أيضا بشأن مهام وتكوين وإجراءات لجنة بناء السلام.



٢ - وعموجب أحكام الفقرة ٢٣ من المنطوق، ستؤكد الجمعية العامة مجددا طلبها إلى الأمين العام إنشاء مكتب صغير لدعم بناء السلام داخل الأمانة العامة وضمن الموارد القائمة، يتألف ملاك موظفيه من خبراء مؤهلين من أجل مساعدة لجنة بناء السلام ودعمها. وتسلم في هذا الصدد بأن هذا الدعم يمكن أن يشمل جمع معلومات تتعلق بتوافر الموارد المالية وتحليلها، وأنشطة التخطيط ذات الصلة التي تضطلع بها الأمم المتحدة داخل البلد، والتقدم تجاه تحقيق أهداف الانتعاش القصيرة والمتوسطة الأجل، وأفضل الممارسات فيما يتعلق بمسائل بناء السلام الشاملة.

ثانياً - الآثار البرنامجية والمتعلقة بالموارد

٣ - فيما يتعلق بخدمة المؤتمرات للجنة بناء السلام أثناء فترة السنتين ٢٠٠٦-٢٠٠٧، تقدر الموارد الإضافية المطلوبة في إطار الباب ٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠٠٦-٢٠٠٧: شؤون الجمعية العامة والمجلس الاقتصادي والاجتماعي وإدارة المؤتمرات، بمبلغ ٦٠٠ ١٨١ ٢ دولار.

٤ - وتبلغ التكاليف المقدرة لإنشاء وعمل مكتب دعم بناء السلام لفترة السنتين ٢٠٠٦-٢٠٠٧ ما قيمته ٢٠٠ ١٧٥ ٤ دولار في إطار الباب ٣: الشؤون السياسية، و ٦٤٥ ٦٠٠ دولار في إطار الباب ٣٥: الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين، يقابلها مبلغ مكافئ في إطار باب الإيرادات ١: الإيرادات الآتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين.

٥ - وتُعرض معلومات مفصلة عن الآثار البرنامجية والمتعلقة بالموارد على العنصرين المذكورين أعلاه فيما يتعلق بلجنة بناء السلام، في الفقرات ١٩ و ٤٠-٤٣ على التوالي من تقرير الأمين العام الذي يشتمل على تقديرات منقحة للأبواب المتصلة بنتائج مؤتمر القمة العالمي ٢٠٠٥ من الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠٠٦-٢٠٠٧ (A/60/537).

ثالثاً - موجز

٦ - في حال اعتماد الجمعية العامة لمشروع القرار A/60/L.40، ستنشأ احتياجات إضافية من الموارد تبلغ ٤٠٠ ٧٠٠ ٢ دولار في إطار الباب ٢، شؤون الجمعية العامة والمجلس الاقتصادي والاجتماعي وإدارة المؤتمرات (٦٠٠ ١٨١ ٢ دولار)، والباب ٣، الشؤون السياسية (٢٠٠ ١٧٥ ٤ دولار)، والباب ٣٥، الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين (٦٤٥ ٦٠٠ دولار)، يقابلها نفس المبلغ في إطار باب الإيرادات ١، الإيرادات الآتية من

الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين. وأدرجت هذه الاعتمادات في التقرير المعني بنتائج مؤتمر القمة العالمي ٢٠٠٥: التقديرات المنقحة للميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠٠٦-٢٠٠٧ (A/60/537)، وهو قيد نظر الجمعية العامة حالياً.
